

MOSKWA, 11 MAJA 1966

Москва, 11 V 66.

Дорогая Мария Львовна!

Я не пишу Вам потому, что со дня на день ожидаю отъезда. Запланировано было на 5 V, однако по сей день сижу у моря и жду погоды. Если в течение недели не будет ответа, я уж и не знаю, стоит ли мне приезжать в разгар лета. Во-всяком случае, как только я узнаю, что командировка состоится (в принципе это должно означать, что в течение 1–2-х дней я могу ехать), я Вам позвоню. Моё семейство мысленно (за меня, так сказать) сидит на чемоданах. Все шлют Вам сердечный привет, Юра в особенности.

Наверное, цветет сирень?

Сердечно Вас обнимаю.

Ваша Рита

[S t e m p l e:] 1) Москва, 12 V 66. 2) Warszawa, 17 V 66.

Rkp Arch. IBL PAN, k. 1 i koperta.

*Przekład polski*

Moskwa, 11 V 66.

Droga Mario Lwowna!

Nie piszę do Pani dlatego, że z dnia na dzień czekam na wyjazd. Zaplanowany był na 5. V, ale do tej pory siedzę i czekam zmiłowania. Jeśli w ciągu tygodnia nie będzie odpowiedzi, to już nie wiem, czy warto przyjeżdżać w najgorętszej porze lata. Każdym razem, gdy tylko się dowiem, że wyjazd na delegację może nastąpić (w zasadzie powinno to oznaczać, że w ciągu 1–2 dni będę mogła pojechać), zadzwonię do Pani. Moja rodzina mentalnie (z mego powodu, można powiedzieć) siedzi na walizkach. Wszyscy przesyłają Pani serdeczne pozdrowienia, a Jura szczególnie.

Chyba kwitną już bzy?

Serdecznie Panią ściskam.

Oddana Rita